

USB Charger x 2

Art.no 18-8453 Model Vanson SP-10USBi-UK
36-5757 Vanson SP-10USBi

Please read the entire instruction manual before using the product and then save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. In the event of technical problems or other queries, please contact our Customer Services.

Safety

- Do not open the housing. The presence of dangerous voltage across certain uninsulated components within the housing constitutes an electric shock risk.
- The USB charger should not be taken apart or modified.
- Never use the USB charger if it has been damaged in any way.
- Do not use the USB charger with appliances requiring currents of more than 4800 mA.
- The USB charger is designed for indoor use only.
- Do not place the USB charger in an unstable position where there is a risk that it may fall into water or other liquids.
- Only recharge devices with rechargeable batteries, NEVER attempt to recharge any other types of batteries.
- Always switch off any device before connecting it to the charger.
- The USB charger should be disconnected from the power supply by unplugging it from the electrical socket, which must also be easily accessible.

Charging

- Make sure that the output voltage and current of the USB charger correspond to the stated input voltage and current of the device being charged. Refer to the instruction manual of your device for further clarification if you are unsure.
- Plug the charge cable to your device and to the USB charger.
- Plug the USB charger to an available wall socket.

Care and maintenance

- Always unplug the USB charger before cleaning it. Only use a soft dry cloth to wipe the charger's exterior clean when needed.
- Always unplug the USB charger from the wall socket when it is not in use.

Troubleshooting guide

The device does not charge.	<ul style="list-style-type: none"> • Check that the charge cable connecting the device to the charger is whole, undamaged and securely connected. • Check that the wall socket is live.
-----------------------------	---

Responsible disposal

This symbol indicates that this product should not be disposed of with general household waste. This applies throughout the entire EU. In order to prevent any harm to the environment or health hazards caused by incorrect waste disposal, the product must be handed in for recycling so that the material can be disposed of in a responsible manner. When recycling your product, take it to your local collection facility or contact the place of purchase. They will ensure that the product is disposed of in an environmentally sound manner.



Specifications

Input voltage 100–240 V AC
Output voltage 5 V, 2 × 2.4 A

USB-laddare, dubbelt

Art.nr 18-8453 Modell Vanson SP-10USBi-UK
36-5757 Vanson SP-10USBi

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk.

Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data.

Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

Säkerhet

- Öppna inte höljet. Farlig spänning finns oskyddad på vissa komponenter inuti USB-laddarens hölje, kontakt med dessa kan ge elektrisk stöt.
- USB-laddaren får inte demonteras eller ändras.
- Använd inte USB-laddaren om den är skadad på något sätt.
- Använd inte USB-laddaren till enheter som kräver en laddström högre än 4800 mA.
- USB-laddaren är endast avsedd för inomhusbruk.
- Placera inte USB-laddaren så att den kan falla ner i vatten eller annan vätska.
- Ladda endast enheter med laddbara batterier, försök ALDRIG att ladda andra typer av batterier.
- Slå alltid av din enhet innan du ansluter den till laddaren.
- USB-laddaren avskiljs från elnätet med hjälp av stickproppen som ska vara lättillgänglig.

Laddning

- Kontrollera att USB-laddarens utspänning överensstämmer med vad som anges som laddström för den enhet du tänker ladda. Se bruksanvisningen till din enhet om du är osäker.
- Anslut din laddkabel till USB-laddaren och till din enhet.
- Anslut USB-laddaren till ett vägguttag.

Skötsel och underhåll

- Ta ut USB-laddaren ur vägguttaget före rengöring, använd endast en torr trasa för att torka av laddaren vid behov.
- Ta alltid ut USB-laddaren ur vägguttaget när den inte används.

Felsökningschema

Enheten laddas inte.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontrollera att laddkabeln är hel och korrekt ansluten till USB-laddaren och till din enhet. • Finns det ström i vägguttaget?
----------------------	--

Avfallshantering

Denna symbol innebär att produkten inte får kastas tillsammans med annat hushållsavfall. Detta gäller inom hela EU. För att förebygga eventuell skada på miljö och hälsa, orsakad av felaktig avfallshantering, ska produkten lämnas till återvinning så att materialet kan tas omhand på ett ansvarsfullt sätt. När du lämnar produkten till återvinning, använd dig av de returhanteringssystem som finns där du befinner dig eller kontakta inköpsstället. De kan se till att produkten tas om hand på ett för miljön tillfredställande sätt.



Specifikationer

Inspänning 100–240 V
Utspanning 5 V, 2 × 2,4 A

USB-lader x 2

Art.nr. 18-8453 Modell Vanson SP-10USBi-UK
36-5757 Vanson SP-10USBi

Les brukerveiledningen grundig før produktet tas i bruk og ta vare på den for framtidig bruk. Vi reserverer oss mot ev. feil i tekst og bilde, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.

Sikkerhet

- Dekselet må ikke åpnes. Farlig spenning finnes ubeskyttet på visse komponenter under dekselet. Kontakt med disse kan gi elektrisk støt.
- Produktet må ikke demonteres eller endres på.
- Bruk ikke laderen hvis den er skadet.
- USB-laderen må ikke brukes til enheter som krever ladestrøm høyere enn 4 800 mA.
- Laderen er kun beregnet for innendørs bruk
- Plasser ikke laderen slik at den kan falle ned i vann eller annen væske.
- Lad kun ladbare batterier. Prøv ALDRIG å lade andre typer batterier.
- Skru alltid av enheten før du kobler den til laderen.
- USB-laderen skal skilles fra strømmettet ved å trekke ut støpselet, også som alltid skal være lett tilgjengelig.

Lading

- Kontroller at USB-laderens spenning ut stemmer overens med det som er oppgitt som ladestrøm for enheten som skal lades. Les bruksanvisningen til enheten din hvis du er usikker.
- Ladekabelen kobles til USB-laderen og til enheten som skal lades.
- Støpselet til laderen kobles til et strømuttak.

Stell og vedlikehold

- Ta USB-laderen ut av strømuttaket før rengjøring. Bruk kun en tørr klut til å tørke av laderen med, ved behov.
- Trekk alltid støpselet til USB-laderen ut av strømuttaket når den ikke er i bruk.

Feilsøking

Enheten lades ikke.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontroller at ladekabelen er hel og riktig koblet til USB-laderen og enheten som skal lades. • Er det strøm i strømuttaket?
---------------------	--

Avfallshåndtering

Symbolet viser til at produktet ikke skal kastes sammen med husholdningsavfallet. Dette gjelder i hele EØS-området. For å forebygge eventuelle skader på helse og miljø, som følge av feil håndtering av avfall, skal produktet leveres til gjenvinning, slik at materialet blir tatt hånd om på en ansvarsfull måte. Benytt miljøstasjonene som er der du befinner deg eller ta kontakt med forhandler. De kan se til at produktet blir behandlet på en tilfredsstillende måte som gir miljøet.



Spesifikasjoner

Innspenning 100–240 V
Utspenning 5 V, 2 × 2,4 A

USB-laturi, jossa 2 liitäntää

Tuotenro 18-8453 Malli Vanson SP-10USBi-UK
36-5757 Vanson SP-10USBi

Lue käyttöohje ennen tuotteen käyttöä ja säilytä se tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun.

Turvallisuus

- Älä avaa laitteen koteloa. USB-laturin kotelon sisällä on vaarallista jännitettä sisältäviä suojaamattomia komponentteja, jotka voivat aiheuttaa sähköiskun.
- Älä pura tai muuta USB-laturia.
- Älä käytä USB-laturia, jos se on vioittunut.
- Älä käytä USB-laturia laitteiden kanssa, joiden tarvitsema latausvirta on korkeampi kuin 4800 mA.
- USB-laturi on tarkoitettu vain sisäkäyttöön.
- Älä sijoita USB-laturia sellaiseen paikkaan, josta se voi pudota veteen tai muuhun nesteeseen.
- Lataa ainoastaan ladattavia akkuparistoja, ÄLÄ lataa muuntyyppisiä paristoja.
- Sammuta laite aina ennen sen liittämistä laturiin.
- Pistokkeen tulee olla helposti saavutettavassa paikassa, jotta USB-laturin voi irrottaa sähköverkosta.

Lataaminen

- Varmista, että USB-laturin lähtöjännite vastaa ladattavassa laitteessa mainittua latausvirtaa. Katso lisätietoja liitettävän laitteen käyttöohjeesta.
- Liitä ladattavan laitteen latauskaapeli USB-laturiin ja laitteeseen.
- Liitä USB-laturi seinäpistorasiiaan.

Huolto ja puhdistaminen

- Irrota USB-laturi seinäpistorasiasta ennen puhdistamista. Puhdista USB-laturi tarvittaessa kuivalla liinalla.
- Irrota USB-laturi pistorasiasta aina, kun sitä ei käytetä.

Vianhakutaulukko

Liitetyn laitteen akku ei lataudu.	<ul style="list-style-type: none"> • Varmista, että latauskaapeli on ehjä ja että se on liitetty kunnolla USB-laturiin ja laitteeseen. • Onko pistorasiassa virtaa?
------------------------------------	---

Kierrättäminen

Tämä symboli tarkoittaa, että tuotetta ei saa laittaa kotitalousjätteen sekaan. Ohje koskee koko EU-aluetta. Virheellisestä kierrättämisestä johtuvien mahdollisten ympäristö- ja terveyshaittojen ehkäisemiseksi tuote tulee viedä kierrätettäväksi, jotta materiaali voidaan käsitellä vastuullisella tavalla. Kierrätä tuote käyttämällä paikallisia kierrätysjärjestelmiä tai ota yhteys ostopaikkaan. Ostopaikassa tuote kierrätetään vastuullisella tavalla.



Tekniset tiedot

Tulojännite 100–240 V
Lähtöjännite 5 V 2 × 2,4 A

USB-Doppelladegerät

Art.Nr. 18-8453 Modell Vanson SP-10USBi-UK
36-5757 Vanson SP-10USBi

Vor Inbetriebnahme die komplette Bedienungsanleitung durchlesen und aufbewahren.
Irrtümer, Abweichungen und Änderungen behalten wir uns vor.
Bei technischen Problemen oder anderen Fragen freut sich unser Kundenservice über eine Kontaktaufnahme.

Sicherheit

- Niemals versuchen, das Gehäuse zu öffnen. Im Inneren des Produktes befinden sich nicht isolierte Komponenten mit gefährlicher Stromspannung. Kontakt mit diesen Komponenten kann zu Stromschlägen führen.
- Das Gerät nicht demontieren oder technisch verändern.
- Das Gerät nicht benutzen, wenn es auf irgendeine Weise beschädigt ist.
- Das Netzteil nicht für Geräte verwenden, die mehr als 4800 mA verbrauchen.
- Das Gerät ist nur zur Verwendung in Innenräumen geeignet.
- Das Gerät immer so aufstellen, dass es nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten fallen kann.
- Nur Geräte mit wiederaufladbaren Akkus laden, NIEMALS versuchen, nichtwiederaufladbare Batterien zu laden.
- Das zu ladende Gerät vor dem Laden immer ausschalten.
- Das USB-Ladegerät wird mithilfe des Steckers vom Stromnetz getrennt. Dieser muss einfach zugänglich sein.

Laden

- Sicherstellen, dass die Ausgangsspannung des USB-Ladegerätes mit der Eingangsspannung des zu ladenden Gerätes übereinstimmt. Für weitere Informationen in der Bedienungsanleitung des anzuschließenden Gerätes nachschauen.
- Das anzuschließende Gerät mithilfe dessen Ladekabels an das USB-Ladegerät anschließen.
- Das Ladegerät an eine Steckdose anschließen.

Pflege und Wartung

- Das USB-Ladegerät vor der Reinigung aus der Steckdose ziehen. Bei Bedarf das Gerät mit einem trockenen Tuch reinigen.
- Bei Nichtbenutzung des USB-Ladegerätes dieses stets aus der Steckdose ziehen.

Fehlersuche

Das angeschlossene Gerät wird nicht geladen.	<ul style="list-style-type: none"> • Sicherstellen, dass das USB-Ladekabel ordentlich an das USB-Ladegerät und an das zu ladende Gerät angeschlossen ist. • Sicherstellen, dass Spannung auf der Steckdose liegt.
--	---

Hinweise zur Entsorgung

Dieses Symbol zeigt an, dass das Produkt nicht gemeinsam mit dem Haushaltsabfall entsorgt werden darf. Dies gilt in der gesamten EU. Um möglichen Schäden für die Umwelt und Gesundheit vorzubeugen, die durch fehlerhafte Abfallentsorgung verursacht werden, soll dieses Produkt auf verantwortliche Weise recycelt werden um die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern. Bei der Rückgabe des Produktes bitte die vorhandenen Recycling- und Sammelstationen benutzen oder den Händler kontaktieren. Dieser kann das Produkt auf eine umweltfreundliche Weise recyceln.



Technische Daten

Eingangsspannung 100–240 V AC
Ausgangsspannung 5 V DC, 2 × 2,4 A